



Prof. dr. sc. Ivan Bodrožić
Voditelj centra Hieronymianum
Zrinsko-frankopanska 19
HR - 21000 Split

Split, 16. siječnja 2023.

Predmet: Izvješće o radu istraživačkog centra "Hieronymianum" za godinu 2022. i plan za 2023.

Pt.
KBF Sveučilišta u Splitu
Fakultetsko vijeće
Zrinsko-frankopanska 19
21000 Split

Cijenjeni Naslove!

Kao što predviđa Pravilnik istraživačkog centra Hieronymianum u članku 10. §3 podnosim Fakultetskom vijeću izvješće za 2022. godinu, te iznosim program za 2023. godinu.

A) Izvješće o radu u 2022.

1) Opera omnia Sancti Hieronymi

Pokrećemo niz prijevoda koji bi sadržavao sva djela sv. Jeronima (Opera omnia Sancti Hieronymi) u dvojezičnom izdanju: latinsko-hrvatskom, jer takvo što još uvijek nemamo u Hrvatskoj. Konkretno, tijekom ove godinu, u suradnji s centrom "Don Frane Bulić", pripremali smo prijevod i izdanje djela *De viris illustribus – Slavni muževi* što je trebalo biti privedeno kraju do ljeta ove godine. Izgleda da je prevoditelj je tek dovršio svoj posao, te će djelo čim prije biti objavljeno.

Nakon *Slavnih muževa*, kad se otvori niz prijevoda, planirat ćemo i ostale prijevode Jeronimovih djela na sustavan način.

2) Pripremanje zbornika radova

Tijekom ove godine radili smo na pripremi nekoliko zbornik radova sa skupova o sv. Jeronimu koji su se održali u proteklom razdoblju.

Pripremili smo zbornik radova o sv. Hilarionu koji će biti objavljen u suradnju sa KBF-om Sveučilišta u Zagrebu i izdavačkom kućom Kršćanska sadašnjost. Sve je spremno za objavljivanje, osigurana su sredstva i vrlo brzo će biti objavljen.

Tijekom ove godine prikupljani su radovi i vršene pripreme za objavljivanje zbornika radova sa skupa koji je održan u Splitu u organizaciji našeg KBF-a i Književnoga kruga. Odobrena su sredstva od Ministarstva i zbornik će narednih mjeseci biti objavljen.

3) Filmov o sv. Jeronimu

U lipnju ove godine bio sam kao stručni suradnik u Rimu tjedan dana zajedno s ekipom HRT-a pod vodstvom s Antonijom Hrvatim Roth, gdje smo snimali materijale za film o sv. Jeronimu. Film bi trebao biti gotov tijekom ove godine.

4) Projekt Sveti Jeronim i hrvatska kultura

U sklopu projekta «San Girolamo e la Cultura Croata» održao sam predavanje pod naslovom «L'influsso di san Girolamo sulla Cultura e Spiritualità Croata» («Utjecaj svetog Jeronima na kulturu i duhovnost Hrvata»). Predavanje je održano 2. listopada 2022. U Zavodu sv. Jeronima, a u organizaciji Veleposlanstva RH pri Svetoj Stolici, Zavoda sv. Jeronima, KBF-a u Splitu.

5) Uređenje knjižnice Hieronymianuma

Ovo godine smo se natjecali za sredstva Županije i dobili 20.000 kn za uređenje prostorije koja će služiti za knjižnicu Hieronymianuma. Tim sredstvima i uz pomoć Fakulteta uspjeli smo napraviti police, radni stol, riješili klima uređaj, stolno računalo i skener.

B) Planovi za 2023. godinu

1) Finalizirati već započete inicijative

Gore spomenute tri točke na kojima smo radili ove godine trebale bi biti privedene kraju tijekom 2023. godine.

- Objavljivanje prijevoda De viris illustribus
- Objavljivanje dva zbornika radova sa skupova koje smo organizirali u proteklom razdoblju
- Dovođenje filma o sv. Jeronimu

2) Organiziranje jednodnevnog simpozija o sv. Jeronimu

U rujnu 2023. godine planiramo organizirati i jedan skup na međunarodnoj razini posvećen sv. Jeronimu. Tema bi bila Lica sv. Jeronima (I volti di san Girolamo).

3) Pokretanje niza Studia Hieronymiana

Namjeravamo također pokrenuti teološki niz/biblioteku posvećenu jeronimovskim istraživanjima. Prva knjiga u tom nizu bit će: **Život uloženi za kraljevstvo Božje. Jeronimovo iskustvo i poimanje kraljevstva Božjega** (u pripremi). Namjera je privući i druge autore, te osigurati sredstva za objavljivanje znanstvenih studija posvećenih svetom Jeronimu.

U planu je da u tom nizu bude objavljena monografija o štovanju sv. Jeronima u Sjevernoj Hrvatskoj (urednik monografije je dr. sc. Kristijan Kuhar sa Staroslavenskog instituta).

4) Mrežne stranice Sanctus Hieronymus

Mrežne stranice posvećene sv. Jeronimu su još jedan zanimljiv projekt koji naš centar Hieronymianum želi pokrenuti. Do sada nešto slično u znanstvenome svijetu ima posvećeno svetom Augustinu (www.augustinus.it), potom Tertulijanu (www.tertulianus.org), pa bi stoga veliko sredstvo upoznavanja našega sveca velikog Dalmatinca bile i mrežne stranice na engleskom i hrvatskom jeziku. Otvaranjem ovih stranica stvorili bismo pretpostavku cjelovite digitalizacije Jeronimova opusa, kao i stavljanje svih relevantnih informacija o publikacijama i simpozijima kod nas i u svijetu.

5) Projekt “San Girolamo i la Cultura Croata rinascimentale”

Za ovu godinu Ministarstvo vanjskih i europskih poslova raspisalo je natječaj za projekte promocije hrvatske kulture. Prijavili smo Projekt održavanja okruglog stola u Rimu na temu “San Girolamo i la Cultura Croata rinascimentale” (Sveti Jeronim u hrvatskoj renesansnoj kulturi). Dobili smo potporu Ministarstva, te se nadamo da će taj projekt biti prihvaćen. Trebalo bi sudjelovati 4-5 sudionika.

6) Pokretanja projekta pri Hrvatskoj zakladi za znanost ili nekoj drugoj zakladi

Hrvatska zaklada za znanost je započela raspisivati godišnje natječaje za projekte. Planiramo pripremiti sve kako bismo prijavili projekt pod nazivom: Utjecaj sv. Jeronima Dalmatinca na hrvatsku povijest, kulturu i teologiju u kontekstu europske civilizacije.

Kako su natječaji Hrvatske zaklade dosta zahtjevi administrativno složeni, razmatramo mogućnost prijaviti se i na natječaj neke druge europske zaklade istom ili sličnom temom.

S poštovanjem,



Ivan Bodrožić

prof. dr. sc. Ivan Bodrožić
voditelj centra “Hieronymianum”